



ÖNKORMÁNYZATI VÁLASZTÁS 2019

KÖSZÖNJÜK, HOGY TÁMOGATTÁK
A DEMOKRATIKUS KOALÍCIÓ ÉS AZ
ÚJ KÖZTÁRSASÁG ALAPÍTVÁNY ÁLTAL
KÉPVISELT ÉRTÉKEKET!

— EREDMÉNYEINK —

1 főpolgármester-helyettes

7 polgármester

22 alpolgármester

172 önkormányzati képviselő

37 megyei képviselő



Demokratikus
Koalíció

A LEGERÓPAIBB
PÁRT



Új Köztársaságért
Alapítvány

Közel visszük a kultúrát mindenkihez

Gy. Németh Erzsébet főpolgármester-helyettest kérdeztük



Újkorszak kezdődött a politikában október 13-ával?

Először azt szeretném elmondani, mennyire örülünk annak, hogy az ellenzék komoly győzelmeket aratott, nemcsak Budapesten, hanem sok más városban is, Pécsen, Miskolcon, Dunaújvárosban, Jászberényben a megismételt választáson, és sorolhatnám. Megerősítettük a választók akaratát, miszerint

össze kell fogni, mert csak így lehet legyőzni a Fideszt. Ebből fakad a következő nagy feladat is, hiszen azokban a városokban, ahol nyert az ellenzék, meg kell mutatnunk, hogy lehet másképpen irányítani, közszolgáltatásokat megszervezni és az embereket valójában foglalkoztató problémákra megoldást találni. Ha itt

bizonyítunk, sokkal könnyebb dolgunk lesz a 2022-es parlamenti választásokon. Optimista vagyok.

És megnyerhetjük Győrt is, hiszen januárban ott is lesz választás.

Valóban, erős kampányra lehet számítani, nagyon szurkolok a győrieknek.

Olyan adatbázist hozunk létre, amelyen nemcsak megtalálhatók, de – és ez fontos – kereshető formában lesznek fent az információk.

Humán ügyekért felelős főpolgármester-helyettesként milyen területek tartoznak hozzád?

Megtiszteltetés számomra, hogy a Fővárosi Közgyűlésbe a DK engem jelölt főpolgármester-helyettesnek, s örülök, hogy a humán területeket kaptam. Röviden csak, ezekhez tartozik a kultúra, azon belül a színházak, közgyűjtemények, szobrok állításának kérdése, illetve ide tartozik a sport, a turizmus, az idősellátás – a fővárosnak jelentős időotthon-hálózata van –, de az oktatás egyes részei is ezen felelősségi kör alá tartoznak, elsősorban az ingatlanfenntartás, hiszen az iskolákat elvették a fővárostól, viszont 170 iskolaépület tulajdonjoga megmaradt. Ezeket felelős gazda módjára szemmel kell tartani. Természetesen a területeknek a nemzetközi kapcsolatrendszere is hozzám került, azaz más városokkal és a kulturális fővárosokkal való kulturális együttműködésünk. Mindig is a főváros humán területeivel foglalkoztam, így ez testhez álló feladat, bár az elmúlt öt évben majdnem közlekedési szakértővé képeztem ki magam, annyit kellett BKV ügyeivel meg a 3-as metróval foglalkozni.

Volt rá ok.

Sajnos volt. Most felállt már egy kis csapatunk, velük fogjuk ezeket a területeket irányítani.

Jelenleg a Városházán az egyik legnagyobb tapasztalatokkal bíró városvezető vagy, így nem meglepő a jelölésed. Tehát megvan a csapatod. Épp a napokban jelentetted be Gyurcsány Ferenc társaságában, hogy Kálmán Olga belép a DK-ba, és a főtanácsadó lesz. Mi lesz az ő feladata a csapatban, miben fogja segíteni a munkádat?

Kálmán Olga elsősorban a kulturális esélyegyenlőség megteremtésével foglalkozik majd, mindketten nagyon fontosnak tartjuk, hogy amint Budapest is mindenkié, úgy a kultúra is legyen mindenkié. Régebben is voltak programok a kultúrához való hozzáférés megkönnyítésére, s ez alatt nem csak a fizikai akadályok elhárítását értjük például a mozgáskorlátozottak, siketek vagy vakok érdekében, hanem a pénzületi vonzásokban is szeretnénk segíteni, mivel a színház jegyek sokak számára megfizethetlenné váltak. Itt akarunk új utakat és lehetőségeket találni, és biztosítani, hogy azok is eljussanak rendszeresen színházba, akik szeretnék, de anyagilag nincs rá módjuk. Külön fókuszálunk a gyerekek és fiatalok, illetve az idősebb korosztály kultúrához való hozzáféréseinek javítására. A most meglévő alapokra komplex programot fogunk kidolgozni, hiszen a város erre

1994 óta jelentős pénzt és figyelmet fordított, de van még hova fejleszteni, hogy több embert érjen el.

Két év múlva beszélhetünk az eredményekről, addigra biztosan látszani fog, és biztos, hogy nem népszerűtlen tervek ezek. Viszont a Fővárosi Közgyűlés alakuló ülésén különböző molinók voltak kifeszítve, az egyikben például az állt, hogy Átlátható Budapest, egy másikon az, hogy Szabad Budapest. Beszéljünk először az átlátható Budapestről. Számos helyen folyik a hivatalok átvilágítása az ellenzéki győzelem után. Itt 9 év múlva kerül az ellenzéki vezető helyzetbe.

Természetesen itt is átnézzük a helyzetet, az örökséget, a magam területén megvizsgáljuk, hogy a színházak és más kulturális létesítmények milyen állapotban vannak, hogyan dolgoztak. Ennek érdekében egy állapotfelmérést készítünk, ezt követően láthatjuk, honnan indulunk és hova juthatunk el. Budapest kulturális-színházi élete még most is pezsgő, de szeretnénk azt elérni, hogy az ide látogatóknak a kulturális életünk legyen az elsődleges vonzerő, ne pedig a kocsmaturizmus. A városnak is az az érdeke, hogy turisztikai szempontból emeljük a presztízsét, hiszen számos figyelemre méltó hagyomány és új kezdeményezés létezik. Az átláthatósághoz tartozik, hogy minden adat nyilvános és könnyen megtalálható legyen, ehhez egy külön főpolgármester-helyettes tartozik. Én is azt vallom, hogy egy városvezetőnek a települése lakóit kell szolgálnia, s ebbe az is beletartozik, hogy ha valaki kérdez, akkor ma, az internet korában könnyen megtalálja a válaszokat. Ellenzői képviselőként sokszor napokig kellett kutatnunk a megfelelő információk után, ezért olyan adatbázist hozunk létre, amelyen nemcsak megtalálhatók, de – és ez fontos – kereshető formában lesznek fent az információk.

Az elmúlt évtizedben Budapest nem a legszociálisabb arcát mutatta, elég a hajléktalanokra gondolni. A következő években kevesebb lesz a presztízsberuházás és több a szociális érzékenység?

A presztízsberuházásokat főleg a kormány hajtotta végre, hiszen a budapestiek nem akarták, hogy feltúrják a Városligetet, ahogy azt sem, hogy Orbán Viktor és a minisztériumok sok száz milliárd forintért felköltözzenek a Várba. A városnak valóban eltűnt a szociális arca, s nem csak a hajléktalanok vonatkozásában, mint ahogy egyébként az országból is eltűnt a méltányosság és szociális érzékenység, a gondoskodás. Biztosan kell javítani ezen a helyzeten, s az ellenzéki polgármesterek vezette kerületek foglalkoznak is a helyzettel, például a lakhatás kérdésével, hiszen lassan megfizethetlenné az albéretek, miközben sok önkormányzati lakás üres, még ha fel is kell újítani. Ezeket rendbe kell hozni, és lakást biztosítani a családoknak, a pályakezdőknek. Javítani kell a szociális ellátásban dolgozók fizetésén is, mint ahogy javítani kell a köztisztaságon, hogy a város élhetőbb legyen. Sok olyan lépést kell tenni, amelyek a hétköznapokban könnyítik meg az emberek életét, például az internetes ügyintézés fejlesztésével. A tömegközlekedést is fejleszteni, javítani kell, s ehhez nem csak pénz szükséges, hanem szemléletváltás is.

A másik jelszó, amit említettem, a szabad Budapest volt. Itt nagyon komoly győzelmet aratott az ellenzék, Karácsony Gergely messze az előzetesen várt eredmények felett szerepelt. Miben fogjuk megérezni ezt a szabadságot?

A budapestiek végre visszaveszik saját városukat. Eddig ugyanis Budapest ügyeiben nem a Fővárosi Közgyűlés döntött, hanem Orbán Viktor és a kormány. Az előző polgármester ezeket az igényeket szolgálta ki, nem a budapestiek igényeit. A szabadság azt is jelenti, hogy a fontos ügyekben megkérdezzük Budapest lakosságát, és nem döntünk semmit rólok, nélkülük. A szabad, átlátható működést elősegítő pénzforrást is szeretnénk a kormánytól kikényszeríteni, hiszen a város költségvetéséből több tízmilliárd forint hiányzik. Ezt Budapestnek meg kell kapnia, hogy az elmúlt 9 év kedvezőtlen döntéseit kijavítva ismét felívelő pályára állhasson.





EMLEKSZEM, a DK indulásakor sokszor beszéltünk arról, hogy mikor mondhatjuk majd azt, sikeres pártot építettünk. Melyik lesz az az év,

amikor kijelenthetjük, hogy a Demokratikus Koalíció nemcsak megszületett, nem csak megáll a lábán, hanem kicsattan az erőből. Kedves Barátom, nagyon úgy tűnik, hogy 2019 ez az év. Két okból is.

Az EP-választáson bebizonyítottuk, hogy ha nincs összefogáskényszer, akkor a DK az ellenzék legerősebb pártja. Ezt nem elemzők vagy kétes háttérű közvéleménykutatások mondták, hanem maguk a választók. A DK első önálló sikere az volt, amikor 5 évvel ezelőtt 2 képviselőt küldhettünk az Európai Parlamentbe. Most már az ellenzékbeli egyedülállónak módra 4 képviselőnk van az EP-ben, valamint Dobrev Klára személyében a DK adja az Európai Parlament egyik alelnökét is. Ki hitte volna ezt akár csak egy évvel ezelőtt is? Azt, hogy a DK a legerősebb magyar párt, már nem csak szavak és tettek támasztják alá, hanem valós európai befolyás is.

Az persze nem ránk vallana, ha megelégednénk a saját erőnk fölületes méricskélésével, és megfedekezünk arról, hogy miért is kezdtük el ezt az egészet. Nincs pillanat, amelyben ne tudnánk: az Orbán-rendszer leváltására hoztuk létre a Demokratikus Koalíciót, és mindaddig nem nyugszunk, amíg Magyarország nem lesz újra demokratikus, európai köztársaság. 2019-ben efelé is nagy lépést tettünk. Az ellenzéki önkormányzati győzelem a fővárosban és a legnagyobb megyei jogú városok többségében úgy söpörte el a Fidesz és Orbán Viktor legyőzhetetlenségének mítoszát, mintha soha nem is létezett volna. Kerületek és városok kerültek DK-s polgármesterek és alpolgármesterek irányítása alá, s az ellenzéki győzelem az egész országban hirdeti, hogy a Fidesz bizony verhető.

Hosszú út áll mögöttünk. Kilenc küzdelmes év, amelyben politikustól aktivistáig mindenki rengeteget tett azért, hogy most büszkén tekinthessünk vissza. Köszönöm, köszönjük – ez a sok munka együtt tesz minket sikeressé. Sok idő azonban nincs hátranézni. Előre kell néznünk, mert a legerősebb ellenzéki pártnak lenni nemcsak több munkát, hanem nagyobb felelősséget is jelent. Egyre többen fogjuk újra és újra megmutatni, hogy az európai magyaroknak elégük van az Orbán-rendszerből! Az önkormányzati győzelem után most legyen nálunk ez a jelszó: folytatjuk.

Molnár Csaba

ügyvezető alelnök, DK

Innovatív, lüktető kultúrkerületet szeretnénk

Beszélgetés Niedermüller Péter erzsébetvárosi polgármesterrel

A fővárosi kerületekben talán egyetlen ellenzéki polgármesterjelölt sem találkozott olyan ellenszéllel – több polgármesterjelölttel –, mint te, mégis fölületesen megnyerted a választást.

Ez egyrészt azzal magyarázható, hogy a két másik jelöltnek van egy előlétele itt a kerületben, s erről a polgároknak megvolt a véleményük. Voltak ugyan támogatóik, de messze nem annyi, hogy változás történjen Erzsébetvárosban. Ráadásul a választók pontosan megértették, hogy az önkormányzatban csak akkor lesz változás, ha az ötpárti közös ellenzéki jelöltre szavaznak. Sikerkült a kampány során világossá tennünk, hogy aki nem a közös ellenzéki jelöltre szavaz, az automatikusan a Fideszre szavaz. A polgároknak pedig elégük volt abból, ami itt történt. Kérdezik sokan tőlem, meglepődtem-e az eredményen? Igen, főleg a mértékén, hiszen a Fidesz egyetlen egyéni körzetet sem tudott megnyerni, három képviselőjük a kompenzációs listáról jutott be. Olyan ellenzéki jelöltek is tudtak győzni, akiknek semmi politikai tapasztalatuk nem volt. A választók határozottan kifejezték, hogy valami mást akarnak.

Előlétele emlegettél a vetélytársaidnál, nos, a győzelemben az is szerepet játszott, hogy személyedben egy feddhetetlen előlétele jelölt állt csatasorba.

És még butaságokat is terjesztettek rólam, azt híresztelve, hogy Óbudán lakom, meg a II. kerületben, holott itt lakom a Csengerly utcában, tíz percre a polgármesteri hivataltól. Ezt valószínűleg azért mondták, mert az országgyűlési választáson a második kerületben indultam, de még akkor sem Óbudán.

Mint mondtad, a választók változást akartak. Beszéljünk először a legfontosabb, legsürgetőbb változásokról. Erzsébetváros kapcsán gyakran szóba kerül a bulinegyed, illetve a zsidó negyed kulturális örökségének megóvása. Vagy annak hiánya.

A jelenlegi törvények alapján is gyorsan és határozottan lehet lépni több területen. Az egyik ilyen a közterületek tisztasága, a köztisztaság kérdése. Irdatlan pénzt, mintegy 600 millió forintot fordít a kerület takarításra, amelynek egyszerűen nincs látszata. Ezen azonnal változtatni kell és lehet is, elérni, hogy legyenek nyilvános vécék, a turisták ne ordítsanak az utcán, és ne ott törjék össze a sörösüvegeket. Lényegében csak az kell, hogy a kerületi rendészek és rendőrök végezzék a munkájukat. Már beszéltem a kerületi rendőrkapitánnyal és az erzsébetvárosi rendészet vezetőjével, s közöltem velük, hogy a jogszabályokat be kell tartatni, nem lehet plusz-

pénzekért megengedni, hogy akár egyetlen terasz is tovább tarthasson nyitva. Szintén sürgős feladat áttekinteni az önkormányzati lakásokat, pontos nyilvántartást készíteni, mert jelenleg nincs ilyen. Felmérést is kell végezni, hogy tudjuk, hány üres lakás van, s azok milyen állapotban vannak, s mennyibe kerül őket felújítani. A lakhatási problémák megoldása vagy enyhítése gyorsan elvégezhető. Nem órákon belül, de de év végéig mindenképp.

És ami a hosszabb távú feladatokat illeti?

Két példát fogok mondani. Az egyik, hogy radikálisan csökkenteni kell a kerületi utcák – Dohány, Dob, Wesselényi utca – forgalmát. Mindenkit meghívok, hogy egyik délután nézze meg ezeket az utcákat, amint tömött sorokban araszolnak vagy éppen állnak a dugóban az autók. Ez egy kicsi kerület, az egyik vége a Dózsa György útnál, a másik a Károly körútnál van, nem bír el ennyi autót. Ehhez természetesen fővárosi támogatásra és forgalomtechnikai átszervezésre is szükség van. Karácsony Gergely főpolgármester



is zöldebb Budapestet szeretne, ami több fát jelent, de kevesebb autót is. A másik példa a kultúra megőrzése, fejlesztése. Ebben a kerületben komoly kulturális hagyományok vannak, számos híres művész élt itt, a nagy zsinagóga is itt van, a zsidó negyed hagyományai val. Alapvető, hogy ezt a

színés erzsébetvárosi kulturális hagyományt ápoljuk és őrizzük. Már dolgozunk azon, hogy Erzsébetvárosból egy kultúr-kerületet hozunk létre, hiszen vannak itt kisebb-nagyobb színházak, alternatív előadóhelyek. Szeretnénk további helyet teremteni művészeti műhelyeknek, hogy egy pezsgő kulturális élet virágozzék a kerületben, s többnyire ne csak azért jöjjenek ide az emberek, hogy megigyanak pár italt. Ehhez érdekes színházi előadásokra, kis klubokra van szükség. A Klauzál téri csarnokból szeretnénk egyfajta kulturális piacot létrehozni, ahol olvasni, kávézni lehet, de akár paradicsomot is venni. Innovatív, élő, lüktető kerületet szeretnénk alkotni Erzsébetvárosból.

A közhangulat, a kommunikáció is változni fog Erzsébetvárosban?

Mindenképp. Az ötpárti koalíció konszenzusos politikát fog folytatni, vitáinkat nem visszük ki a nyilvánosság elé, de megmutatjuk, hogy az öt párt képes jó eredményeket és megoldásokat elérni. Az önkormányzati politika egyik lényege, hogy megmutassuk, van alternatíva a Fideszsel szemben, amely javít az emberek életminőségén, és nem a korrupcióról szól.

Amit ígértünk, megvalósítjuk

Beszélgetés Németh Angéla XV. kerületi polgármesterrel



Így állt össze az a 11 fős testületi többség, amit Bosszúkoalíciónak nevezünk el. Ez a Bosszúkoalíció nem akarta, hogy működjön a XV. kerület, és dolgozni sem akart. Ha letettek volna egy épkezléb költségvetést az asztalra, meg lett volna a többségük, hogy elfogadják. Nem tették meg. Mi nehezen, de megoldottuk, hogy büdzsé hiányában, elmaradt állami támogatások nélkül is működjön a városrész. A választókat nem lehet hülyének nézni, így október 13-án a szavazataikkal annak a soha nem látott erős szövetségnek adtak kétharmadosnál is erősebb többséget, amelynek képviselői az itt élőket kívánják szolgálni, nem pedig Orbán Viktor maffiaállamat.

lévő útjaink, például a Rákos út tisztán tartását. Ennek most vége – Karácsony Gergellyel és a biztos közgyűlési többséggel együtt dolgozva a következő öt évben felújítjuk olyan rossz állapotú útjainkat – Erdőkerülő út, Zsókvár utca –, amelynek rendbetételét már évek óta várják az itt élők. Megújítjuk busz- és villamos-végállomásainkat, fokozzuk az illegális szemét elleni küzdelmet. Orbán Viktor és Tarlós István elengedte a fővárosi egészségügy kezét, mi azonban nem tehetjük meg ezt, így sorra fel fogjuk újítani a kerület háziorvosi rendelőit, valamint drasztikusan csökkentjük a szakrendelések, szűrővizsgálatok várólistáit. Tovább erősítjük szociális hálóinkat. Fejlesztéseket is tervezünk – de nem a térék-lobbi és nem is Mészáros Lőrinc építőipari érdekei fogják vezetni a kezünket. Felújítjuk az Újpalotai piacot, és korszerű rendezvénycsarnokot építünk fel.

Sokkal magabiztosabb győzelmet arattál, mint tavaly szeptemberben, az időközi választásokon. Minek tulajdonítod ezt?

A 2018-as eredményből nagyon jól tudunk tovább építkezni. A Hajdu László parlamenti képviselővé választása miatt kiírt időközinaratott győzelem szorosnak tűnt, de jelzésértékű volt. Azt reméltük, hogy kampányhangulatban, mégis normális keretek között folyhat le a két választás közötti időszak, de csalódtunk. Pontosabban nem csalódtunk a Fideszben, amely hozta a formáját. Orbán Viktor helytartói arra rendezkedtek be, hogy gáncsolják, hátráltassák az önkormányzat működését, hogy ezzel elhitesseék, alkalmatlan vagyok a vezetésre: egészen októberig akadályozták, hogy a XV. kerületnek legyen 2019-es költségvetése. Nem érdekelte őket, hogy ezzel több ezer munkavállaló – köztük dajkák, óvónők, egészségügyi dolgozók – esik el a megérdemelt fizetésemelésétől; nem érdekelte őket, hogy nem indulhat el a kerület elmúlt 20 évének legnagyobb beruházása. A Fidesz a rombolásra tett felmérést, és ehhez kiváló partnerre talált három volt fideszes és sajnos egy volt MSZP-s képviselőben – Móricz Eszterben – is.

A kerület vezetésében, a közgyűlésben biztos többsége van a baloldálnak, megszűnt az eddigi áldatlan, alkudozásokkal terhelt patthelyzet. Mire fogjátok felhasználni a szabadabb mozgásteret, milyen terveitek vannak a következő öt évre?

Sűrű öt éven van túl a XV. kerületi politika. Árulások, puccsok, bosszúk, rágalmak követték ki a 2014-től 2019-ig vezető utat, és ezeket a szégyenteljes köveket a Fidesz helyezte el. Az a célunk, hogy ezt a súlyos örökséget lebontsuk. Tudatában vagyunk annak is, hogy mi nem csak a ránk szavazó választókért dolgozunk, hanem azokért is, akik a Fideszbe helyezték bizalmukat. Mint a kampányban is többször elmondtuk: szolgáló politikát fogunk megvalósítani, amely az itt élő közel 80 ezer embert helyezi a középpontba. Ehhez kiváló alapot ad az is, hogy a fővárosnak is bennünk partnert látó vezetése lett. Kerületi problémáink jelentős része ugyanis abból eredt, hogy Budapest irányítói szándékosan gyatrább színvonalat biztosítottak Rákospalotán, Pestújhelyen és Újpalotán. Egy fillért sem költöttek a fővárosi kezelésű utak felújítására, és hogy az KFK látványosan elhanyagolta a kezelésében

Melyek azok a legsürgősebb intézkedések, amelyeket a következő hónapokban tervezel megvalósítani?

Tervezgetés helyett máris léptünk. Okkal kértük a választókat, hogy újraválasztásom mellett juttassanak biztos többséget az engem támogató frakciónak: tétlenkedés helyett azt, amit ígértünk, megvalósítjuk. Közel kétezer kerületi munkavállaló jutott megérdemelt, azonban eddig elmaradt fizetésemeléséhez, magasabb cafeteriajához, mivel ezt az októberi bérekkel együtt visszamenőleg, egy összegben kifizettük. Hamarosan elindul a CT-gép beszerzése, amely a Rákos úti szakrendelőben fogja szolgálni a kerületiek egészségét. A több mint százmilliós eszköz megvásárlása mellett annak a személyi és anyagi feltételeit is biztosítjuk, hogy az itt élők akár hétvégén is igénybe vehessék – ingyenesen – ezt a szolgáltatást. Megindul a XV. kerület elmúlt húsz évének legnagyobb fejlesztése, az északi fűgyűjtőcsatorna kiépítése is. Ezzel lehetővé válik, hogy több száz család költözzön a kerület északi részén egy új városrészbe, valamint az is, hogy új kereskedelmi vagy ipari zónákat alakítsunk ki és munkahelyeket teremtsünk.

Keményít a Fidesz: Megvonták Varju László mentelmi jogát

Az MTI nem adta ki a DK erről szóló közleményét



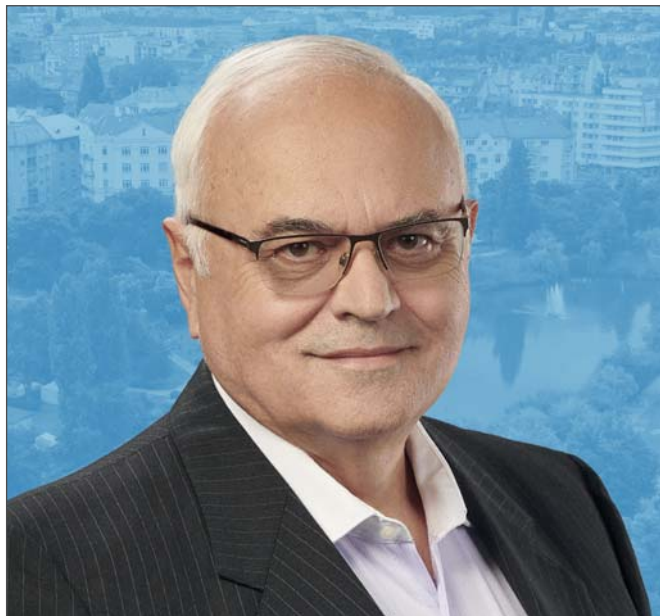
Polt Péter legfőbb ügyész indítványára a parlament kétharmados többséggel megszavazta Varju László mentelmi jogának felfüggesztését. A Demokratikus Koalíció parlamenti képviselőjét, a DK alenökét választás rendje elleni büntettel gyanúsítják, amit Varju László kategorikusan cáfolt. Ezután

az állami hírgyűnökség, az MTI visszautasította a DK Varju László mentelmi jogával kapcsolatos közleményét, mondván, hogy az sérti az ún. „közmedia” jó hírét. Miután az indoklás nyilvánvalóan mondvacsinált, ezért a DK úgy tekint a történetekre, mint hogy az MTVA már a látszatra sem ügyelve szolgálja ki az orbáni hatalmat. A DK szerint ugyanis újabb szintet lépett az orbáni diktatúra, amikor az áldozat ellen indít eljárást a hatalma elvesztésétől rettegő hatalom.

Varju László mentelmi jogának kikérése azok után, hogy ellene követtek el erőszakot az MTVA székházában, bizonyíték arra, hogy szintet lépett az orbáni diktatúra. Polt Péter és ügyészége már nem csak segít a fideszes ügyek elsikálásában, hanem ellenzéki képviselők meghurcolására készül. A DK szerint ez a lépés gyalázatos, és bízik abban, hogy Varju László bírni fogja a lehető legsebésebb ellenzéki szolidaritást is. Az ellenzéki pártok egységesen kiálltak Varju László mellett.

Rendet kell tenni a közlekedésben

László Imrét, Újbuda polgármesterét kérdeztük



Igencsak ízléstelen lejáratókampányt indítottak ellened a választás előtt, amely azonban roppant kontraproduktívnak bizonyult, és simán megnyerted – biztos ellenzéki testületi többség mellett – a polgármester-választást.

Negyvennyolc óra elég volt arra, hogy kiderüljön, bizony kontraproduktív volt ez a lépés, hiszen logikailag nehezen értelmezhető, láthatóan mesterségesen kreált ügy volt, amely az erőszak vádjával a képtelenség határát súrolta. Idegenül éltem meg, hiszen a vádaknak semmi valóság alapjuk nem volt. Engem régóta nagyon jól ismernek a XI. kerületben, hiszen 2001 és 2011 között vezettem a Szent Imre kórházat. Ez a kiváló szakorvosgárda ellenére is kritikus időszak volt, mivel akkor két rekonstrukció is lezajlott, s folyamatos építkezés közben kellett gyógyítani. Nehéz feladat volt, de sikerült megoldani, s talán most a kerület ezt is honorálta. Sohanem sztaroltam magam, de ismertté váltam,

s mindenki tudta, hogy nem olyan vagyok, amilyenek a kormánypárti sajtó lefestett. Egyre világosabban látszik és bizonyítható is, hogy ez a hír csak egy nyeresre álló ellenzéki polgármesterjelölt besározását, lejáratását szolgálta azért, hogy a Fidesz irányítása alatt maradjon a főváros legnagyobb lélekszámú kerülete. Nem sikerült.

Mint a legnagyobb lakosságú kerület polgármestere, hatalmas feladatmennyiséget vettél át. Mit tapasztaltál az átvétel során?

Az átvettél a folyamatos napi munka mellett végezzük, hiszen a hivatalra nem tehetjük ki a „zárva” táblát. Számomra a legfontosabb, hogy az egészségügyben rendet tegyünk, hogy a rendelőintézetek ne hónapokkal későbbre adjanak vizsgálati időpontokat, s főleg ne kelljen külön időpontot adni a vizsgálati időpont kérésére. Az egészségügy mellett nagyon fontos az is, hogy a kerület túlépített. Rengeteg lakópark épült, amelyet nem követett az infrastruktúra fejlesztése. Nincs elég iskola, óvoda, bölcsőde, és parkolási lehetőség sem. Ráadásul az M1-es és az M7-es autópálya meg az M0-s környék forgalma is rászakad a kerületre, amely szinte egy P+R parkolóvá vált. A rengeteg autó miatt pedig rendszeresen forgalmi dugó van, amely komoly légszennyezést okoz a kerületben. Magyarországon ma a légszennyezés következtében évente 8-10 ezer ember hal meg, ebből Budapesten mintegy 4 ezer fő.

A XI. kerület sajnos különösen érintett.

Jelenleg is hatalmas építkezések zajlanak.

A Garancsi-féle építkezést stratégiai beruházással nyilvánították, kivették a kerület hatásköréből. A beruházás során a Lágymányosi-öbölnél üzleti negyed és lakópark is épül, ami azt jelenti, hogy a már most is túlterhelt Budafoki úton újabb 15-20 ezer ember fog közlekedni. Találkozót tervezünk a beruházókkal, mert szeretnénk megtudni, milyen elképzeléseik vannak a tömegközlekedés fejlesztéséről, hiszen anélkül kaotikus állapotok fognak kialakulni. Elvárjuk tőlük, hogy segítsék a beruházás harmonikus beillesztését a kerületbe.

Milyen elképzeléseid vannak a kerület jövőjéről?

Nagyon fontos a zöldterületek fejlesztése, a parkok ápolása, a köztisztaság, hiszen jelenleg piszkosak a terek, az utak. A közbiztonságot is erősíteni kell például a kamerarendszer jobb kiépítésével, hiszen ha itt elkövetnek egy bűncselekményt, pillanatok alatt kijutnak a kerületből valamelyik sztrádán. Folytatni szeretnénk a panelprogramot is, ahogy 11 pontos programunkban megígértük. Folyamatban van a pontok részleteinek kidolgozása, a megvalósítás előkészítése. Ez a program nem a fióknak készült, hanem megvalósításra, konkrét szakaszokkal, feladatokkal és felelősökkel. Mivel a megfelelő többség mögöttem áll a testületben, nincs ami megakadályozzon mindezek megvalósításában.

Milyen Újbudát képzel el öt évvel későbbre?

Zöldebb, élhetőbb, normalizált, csillapított forgalommal rendelkező kerületet. Olyan Újbudát, ahol jobb az emberek közérzete.

Matolcsy „káros álmoknak” tartja az eurót

Az illiberális megoldásairól hírhedtté vált jegybankelnök az eurót pocskondiázta, amivel még Varga Mihály pénzügyminiszter sem ért egyet. A DK szerint az euró azonnali bevezetésére van szükség. – Matolcsy György a Financial Timesba írt véleménycikkében ismét „nagyot alkotott”, s fantazmagóriáiban leírja, veszélyes dolog azt állítani, hogy az euró volt a megfelelő lépés Nyugat-Európa további egyesítésének érdekében. A Magyar Nemzeti Bank elnöke szerint a közös európai valuta egyáltalán nem normális, sőt, „káros álmok” – jelentette ki Gréczy Zsolt. A frakciósztívívő hangsúlyozta: egyetlen

magyar párt van, amely a kezdetektől kiáll az Európai Egyesült Államok eszménye és a közös európai intézmények mellett, ez pedig a Demokratikus Koalíció. Ugyanis csak az euró bevezetésével kerülhető el az, hogy a magyar emberek pénze egyre kevesebbet érjen, a fizetések és nyugdíjak értéke pedig tovább csökkenjen, mint ahogy az elmúlt 9 évben történt, a környező országokhoz viszonyítva. A forint mesterséges gyengítése viszont emelkedő árakhoz, elszegényedő családokhoz, egyre rosszabb sorban tengődő nyugdíjasokhoz vezet.



A Fidesz szűkíti az országgyűlési képviselők jogait

– Egy új törvényjavaslat szerint a házelnök és a levezető alelnök szinte élet-halál ura lesz a képviselők fölött: kizárhatja őket a parlament üléséről, hónapokra kitilthatja őket a parlament és a képviselői irodaház területéről, ezzel ellehetetlenítve a munkájukat. Minden olyan tevékenység büntethetővé válik, amivel eddig az ellenzék felhívta a figyelmet az Országgyűlés és a kormány antidemokratikus gyakorlatára, egy sima bekiabálásáért is súlyos büntetés jár. A felerészen kormánypárti, felerészen ellenzéki képviselők közül álló országgyűlési jegyzőkből rendőrt csinálnának, akik akadályozhatják a képviselők munkáját, és fel is kell lépniük velük szemben, amennyiben a hatalom valamelyik fura ura úgy dönt – mondta Arató Gergely. A DK frakcióvezető-helyettese kiemelte a törvényjavaslatnak azt a pontját, amely megszünteti az országgyűlési képviselőknek a rendszerváltás óta létező jogát arra, hogy szabadon beléphessenek bármilyen közintézménybe, kérdéseket tegyenek fel, és ellenőrizzék az ott folyó munkát. – Ez egy „pofabe törvény”, amellyel a Fidesz azért akar bosszút állni, mert az önkormányzati választásokon a szavazók nagyon sok helyen mutattak fel neki piros lapot, a korrupció és az úrhatnám hatalomgyakorlás miatt – közölte Arató Gergely.



Interjú Mezei Zsolttal, Dunaujváros alpolgármesterével

Dunaujvárosban már a korábbi időközi választáson is jól szerepelt az ellenzék, most viszont teljes sikert aratott. Minek tulajdonítod ezt?

Dunaujvárosban nagyon fontos volt, hogy az ellenzéki pártok összefogjanak. Ennek a választói „követelését” láthattuk a tavalyi parlamenti választásokon is. Most ez teljes körűen megtörtént. Az év elején elkezdtük a szervezést, beszélgetni a tervekről, a hogyanokról.

Eljutottunk oda, hogy megbízunk egymásban, félre tettük az országos politikát, és csak a város jövője lebegett a szemünk előtt.

Nem volt kibeszélés, meg tudtunk egyezni szinte mindenről, és az erőnket a kampányra tudtuk fordítani. Tényleg remek csapat jött össze a Rajta Újváros! Egyesületben. Rendkívül sokat dolgoztunk a kampányban, mindenki egytől egyig, és ez meghozta a gyümölcsét, minden egyéni körzetben a Rajta Újváros! Egyesület indulói nyertek, és nagy többséggel lett Pintér Tamás a polgármester szintén az egyesület színeiben.

Hogy ment az átadás-átvétel, mert Budapesten nem mindenhol volt zökkenőmentes...

Az adás-vétel még tart. Most nézzük át a város dolgait, és elképesztő adatokat látunk. Erről a sajtón keresztül tájékoztatni fogjuk a lakosságot.

Elképesztő dolgokat látunk

Mondd el olvasóinknak, alpolgármesterként milyen területekért felelsz, és mit tervezel tenni a következő öt évben?

Általános alpolgármester a beosztásom, nagyjából mindenért felelek, ami a város napi működése szempontjából fontos. De nem vagyok egyedül. Hiszen mi közösen kaptuk meg a felelősséget, közösen is fogjuk megoldani, és pár év múlva egy olyan várost csinálunk Dunaujvárosból, hogy csodájára fognak járni az emberek. Megremegek a dühtől, ahogy most már látom, mi folyt ebben a városban évekig. Hogy nincs felelőse semminek, hogy felelőtlenül, felesleges dolgokra költötték el a pénzt! Hogy félték a hivatali dolgozók, ha a szabálytalanság miatt szólni mertek! Hogy a szakemberek véleményét a semmibe vették! Sorolhatnám sokáig még... Én, mi egy olyan Dunaujvárost akarunk ami tiszta, jókedvű, olyan... normálisat!



Kálmán Olga a DK-ban és a Városházán folytatja



Belépett a Demokratikus Koalícióba Kálmán Olga – ezt ő maga jelentette be a Gyurcsány Ferencsel és Gy. Németh Erzsébettel közösen tartott sajtótájékoztatóján. Egyben pedig főtanácsadóként segíti Gy. Németh Erzsébet humán és kulturális területekért felelős főpolgármester-helyettes munkáját. Tanácsadóként azt javasolta a főváros vezetőinek, hogy a Budapesten megvalósuló beruházások értékének 1 százalékát kötelező legyen a főváros kulturális életének fejlesztésére fordítani. – Ha már egyszer részese voltam az ellenzéki politikálásnak, akkor nem tehetem meg azt, hogy innen kezdve kívülről figyeljem az eseményeket – ezzel indokolta Kálmán Olga, hogy csatlakozott a DK-hoz. Azt is elmondta, abban akar például segíteni, hogy a gyerekek, fogyatékkal élők vagy nehezebb anyagi körülmények között élők is ugyanolyan eséllyel juthassanak kultúrához, mint bárki más.

Kiszorítanák az itt lakókat, hogy luxushoteleket építsenek

Interjú Miyazaki Jun terézvárosi alpolgármesterrel

Alpolgármesterként milyen területek felügyelete tartozik rád Terézvárosban?

A titulusom „humán ügyekért felelős alpolgármester”, és valóban, minden „emberi” dolog a mi kabinetünkhöz tartozik. Ilyen például a helyi oktatási intézmények segítése: hiába lopta el a kormányzat az iskolákat a településektől, nekünk felelősségünk van abban, hogy ezek jól működjenek. Ugyanez igaz az egészségügyi szolgáltatásokra: ha az állam nem is törődik a terézvárosiak egészségével, attól még nekünk gondoskodnunk kell ezekről a feladatokról.

Ordító kettősség jellemzi a VI. kerületet szociális szempontból is. Nagyon drágák az ingatlanok, tele vagyunk luxusszállodákkal, lakást venni és bérelni is csak horribilis összegekért lehet. Ugyanakkor ha az Andrassy úttól távolabb megyünk pár utcával, akkor elképesztő állapotokat találunk. Komfort nélküli, gombásodó-vizesedő lakásokat, olyan embereket, akiknek télen azt kell számolgatniuk, hogy a fűtésre vagy az étkezésre költsenek a túlélés

jegyében. A DK-nak helyben ezekre a problémákra is választ kell adnia. De számtalan veszélytől meg kell védenünk az itteniek: az Andrassy út az elmúlt években a NER főutcájává vált. Ami megmutatkozik olyan kellemetlenségekben, hogy ha erre jár Putyin, Erdogan vagy akár milyen más diktátor, akkor a TEK kvázi kijárási tilalmat rendelhet néhány órára az Andrassy úton lakóknak és az itteni boltosoknak. Ami nagyobb veszély, hogy régóta itt élők is szeretne kiszorítani a hatalom azért, hogy szállót vagy üzletet építsen a lakhelyükön. Mi ezek ellen a tervek ellen is fel akarunk lépni. Látható, hogy elég széles portfóliót kaptam DK-s alpolgármesterként – olyat, aminek mindegyikében meg fogjuk tudni jeleníteni a DK értékeit. Hozzá tartozik a terézvárosi kulturális élet szervezése, az Eötvös 10 kulturális központban zajló események és a kültéri aktivitások szervezése is. Az Eötvös 10 nem egy szokásos művház, rendkívül jó adottságai vannak, amiket remekül lehet használni: fiataloknak vagy nyugdíjasoknak szóló



klubfoglalkozásoktól kezdve nagyszabású színházi eseményekig, koncertekig, filmvetítésekig sok mindenre van lehetőség. A megfelelő stábot felállítva az Eötvös 10 lehet Budapest egyik kulturális ékköve, a következő Átrium színház, ha példát kéne mondanom. Én most többek között ennek a stábnak a felállításán is dolgozom.

Melyek azok a területek ezek közül, amelyek a legsürgetőbb beavatkozást igénylik, és milyen lépéseket tervezel?

Mi nem igényel sürgős beavatkozást? Csak az általam elnyert körzetből tudnék kapásból három sürgős, azonnal megoldandó ügyet felsorolni – és ezek még nem is a teljes kerület problémái. Van például egy önkormányzati bérház, ahol néhány lakás évek óta már életveszélyes állapotban van, a bérlők szükségállásokban kénytelenek azóta élni, s várják a felújítást. Még csak önkormányzati képviselőként kezdtem el például utánajárni az első napokban, hogy mi lehet a megoldás. Nem csak ebben a házban, kerületszerte komoly gondok vannak a bérlakások minőségével, ráadásul nem elegendő lakások mennyisége sem.

De jelentős fejlesztések szükségesek az egészségügyi ellátás területén is – ebben például a szomszédainkkal, a Niedermüller Péter vezette VII. kerülettel is szükséges lehet a kooperáció. Szerencsénkre épp a VI. kerületben dolgozik dr. Komáromi Zoltán is, akinek a szakértelmére nagyon számítunk.

Beszélgünk a az előttünk álló öt éves ciklusról: melyek a hosszabb távú víziók, milyennek szeretnéd látni a VI. kerületet a mandátum végére?

Egy hatékonyan működő kerületet szeretnénk, ahol a modern, technikai fejlesztéseket is bevetjük a cél érdekében. Meg fogjuk szüntetni a kerületre jellemző parkolási káoszt, jelentősen fejleszteni fogjuk az egészségügyet, erősítjük a szociális védőhálót. És izgalmas kulturális programot is fogunk kínálni, nem csak a terézvárosiaknak, de minden budapestinek is.



A fideszesek újra és újra bizonyítják, mennyire kicsinyesek, kistűlűek, és mennyire nem tudják feldolgozni, ha veszésre állnak. Ezért pedig mindenre képesek. Nem véletlenül támadták meg a választási eredményeket jó néhány körzetben. Hiszen ők magukból indulnak ki, és nem értik meg, ha valaki csalás, visszaélés, erőfitogtatás nélkül képes legyőzni az ellenfelét. És azt sem értik meg, hogy a magyaroknak elege van a fideszes hatalmaskodásból. **Ezért sokszorozhatták meg szavazataikat és erősítették meg magukat a Fidesz ellenzékének jelöltjei Jászberényben, Komlón és Szekszárdon is.** Az Orbán által kiépített rendszer nem tolerálja a vereséget. Borkai Zsolt lemondása azonban újabb lehetőséget fog adni, hogy vereséget mérjünk rájuk Győrben is. Ez természetesen még a következő hetek, hónapok kihívása, de **nem szabad elengednünk ott sem egymás kezét, és nem szabad elfelejtenünk, hogy együtt dolgozva milyen hihetetlen, óriási sikereket érhetünk el.** Nemrég rendkívül fontos és megtisztelő eseményen vehettem részt Berlinben, a berlini fal leomlásának 30. évfordulója alkalmából rendezett ünnepségen. Európa vezető politikusai között szólalhattam fel. Elmondtam, hogy a történelem nem arra való, hogy kedvünkre játszunk vele. A magyar kormány és a magyar miniszterelnök ugyanis épp ezt teszi, de **soha nem felejtkezhetünk meg arról, milyen óriási és szörnyű, generációkra ható következményei lehetnek annak, ha valaki a történelmet kedve szerint akarja alakítani** – írta hírlevelében Gyurcsány Ferenc pártelnök.

665 milliárd forinttal sarcolták meg az autósokat

Körbefutotta a magyar sajtót a hír, miszerint 2000 és 2018 között a Fidesz-KDNP-kormány százmilliárdokat vett ki az autósok zsebéből, mivel nem csökkentette az üzemanyagok árát az EU által engedélyezett legalacsonyabb szintre. Orbán Viktor ellenzékéből még benzinárcsökkentést követelt.

–A benzint használók 223 milliárddal, a gázolajat használók 442 milliárddal fizettek többet Orbánéknak annál, amennyit az Európai Unió még megengedett volna – mondta Barkóczi Balázs szóvivő.

Közösség a helyi közösségekért

Mit tehet a Demokrata Képviselők Közössége?

Az elmúlt másfél évben három fontos politikai esemény zajlott le Magyarországon. Az Országgyűlés, valamint az Európai Parlament képviselőinek a megválasztása, valamint idén ősszel az önkormányzati választás. Ezek a megmérettetések azért fontosak, mert a politikai pártok a közhatalom megszerzése érdekében politizálnak. Ezek az intézmények biztosítanak lehetőséget a politikai pártoknak a társadalom, a gazdaság alakítására. Az Európai Parlament a 28 tagállamot számláló közösség, az Országgyűlés Magyarország, míg az önkormányzatok a helyi közösségek – községi, városi, fővárosi és megyei – lakosság ügyeivel foglalkozik.

A Demokratikus Koalíció mindhárom választáson sikeresen szerepelt, s mára az ellenzék meghatározó, vezető erejévé vált. A parlamentben 8, az EP-ben 4, míg a helyi önkormányzatokban több száz taggal veszünk részt. Polgármesterekkel, főpolgármester-helyettesekkel, alpolgármesterekkel, képviselőkkel, külső bizottsági tagokkal, önkormányzati gazdasági társaságokat irányító, felügyelő vezető tisztségviselőkkel.



azokban a megállapodásokban, amelyeket a választások előtt kötöttek a párttal. Azt is vállalták, hogy hozzájárulnak a párt működési feltételeinek a megteremtéséhez a tiszteletdíjuk egy részének felajánlásával.

Az önkormányzati képviselői munka is izzig-vérig politikai tevékenység, még ha egy településen látszólag egy-egy kérdés nem tűnik annak.

Képviselőink vagy ellenzéki testületekben dolgoznak, vagy a demokratikus, illetve az országos ellenzéki pártok által vezetett testületekben. Ahol kormányzunk, ott a lakosság érdekeinek a társadalmilag érzékeny képviselők, az eredményesség, a transzparencia, a korrupció kizorítása a feladatuk. Ellenzékként pedig az, hogy feltárják, hogy hogyan ágyazódott be az adott önkormányzat a NER rendszerébe, s szolgálja ki az illiberális politikai rezsimet. Ezek alapján kell elutasítani a legfontosabb személyi, gazdasági, költségvetési ügyekben a javaslatokat, és leleplezni az összefonódásokat a NER-rel.

Mindkét területen végzett munka döntő befolyással lesz a következő országgyűlési választásokra. A fokozott politikai felelősség viselésére fel kell készülni. Ezt szolgálják majd a DKK továbbképzé-

sei, a konzultációs felületei, amelyek a helyi jó gyakorlatok megosztását teszik lehetővé, továbbá a konzultációk az önkormányzatok szerepéről, a helyi fontos közügyekről.

A DKK tevékenysége szorosan kapcsolódik majd a többi szakpolitikai kabinethez (oktatás, szociális, egészségügyi stb.), de még inkább a parlamenti frakció tevékenységéhez, hiszen elengedhetetlen, hogy – az egyre korlátozottabbá váló parlamenti munka keretében is, rámutassunk az önkormányzati jogok és lehetőségek megtépezésére. De az EU-tól sem esik messze az önkormányzati világ, hiszen a DKEP-képviselőinek kiemelt célja, hogy az önkormányzatok közvetlenül is hozzájussanak az EU-s forrásokhoz, de érinti őket az európai minálbérrel kapcsolatos elképzelések is.

Egyenként is nagy a felelőssége minden polgármesternek, képviselőnek. Összefogva, közösen, egységesen azonban helyben és országosan is sikeresebbek lehetnek.

Október 19-én találkoztak először a Demokratikus Koalíció megválasztott polgármesterei, képviselői, ahol Gyurcsány Ferenc, a DK elnöke tartott politikai értékelést, és tekintette át a teendőket. Annak alapján kezdték meg képviselőink a munkát a helyi választópolgárok életkörülményeinek javítása érdekében. Folytassuk közösen, dolgozzunk együtt a Demokrata Képviselők Közösségében!

Kolber István

az Új Köztársaságért Alapítvány elnöke



A korábbihoz képest többszörösére duzzadt a DK közjogi befolyása, illetve ereje. Noha a Demokratikus Koalíció egységes, határozott politikai programmal és vezetéssel rendelkező politikai közösség, mégis szükségessé vált, hogy a különböző képviselők szakmai alapon is együttműködjenek. Így jött létre évekkel ezelőtt a párt alapítványa, az Új Köztársaság Alapítvány keretében a Demokrata Képviselők Közössége (DKK), amely főképpen az önkormányzati munkával kapcsolatos szakpolitikai munka műhelye, de a képviselők együttműködésének is a színtere. Ez a párt egyik legfontosabb politikai közössége, hiszen tagjai alkotmányos, törvényi felhatalmazás alapján intézik a különböző közügyeket.



Orbán már csak a jobboldali szélsőségesekre számíthat



Amikor Trócsányi László biztosjelölttől megvonták a lehetőséget, hogy átvegye a portfóliót, s hogy egyáltalán szóba jöhessen, mint biztosjelölt, írtam egy cikket, amiben nagyon helyeselttem az illetékes bizottság döntését, hisz egy pillanatig sem férhetett kétség ahhoz, hogy orbáni politikáját fogja folytatni, ami egyaránt káros lesz mind Magyarország, mind pedig Európa számára. Ugyanakkor megpróbáltam értelmezni, mi játszódhat le egy ember lelkében, aki „szerinte ok nélkül, szerintünk okkal” így megszegyenült. Megpróbáltam magyarázatot találni arra, miért nem látta jó előre azt, amit mindannyian láttunk: hogy rajta keresztül az Európai Parlament Orbánt semmisíti meg, dobja ki azok köréből, akiket civilizált partnerként tartanak számon a kontinensen. És ha átlátta: mi lehetett az a nem erkölcsi

Brüsszelben nem így reagáltak az emberek és a politikai csoportok: egyedül a Fidesz és annak képviselői reagálnak így, ha ellenfeleiket „Orbánnal szólva: ellenségeiket” kudarc éri.

A Demokratikus Koalíció négy képviselője nem azért jött Brüsszelbe, hogy efféle tanulságokra jusson, hisz jól ismertük a gyűlölködés természetrajzát már otthonról. Ehhez nem kell rafinált politikusnak lenni, mindössze egyszerű emberi lénynek, akinek fontos, hogy összehangolja társadalmi céljait egyéni lelkiismeretével. Brüsszelben ez a norma; ám amióta Magyarországon a politikai morált a Fidesz határozza meg, bizonyos körök-

időszakában kijelentette: „Szilárd szövetségeink vannak, akikre mindig számíthatunk. És az Európai Néppártban ők vannak többségben.”

Nos, Trócsányi esete bizonyítja a legjobban,



Fotó: Zs. Hu

...nem csak többségben nincsenek, de Orbánék még azokra a kevesekre sem számíthatnak igazán, akik a demokratikus centrumban jobb híján elfogadják – esetleg: megtűrik – a Fidesz jelenlétét.

jellegű ár, amit az erkölcs terén meg kellett mindezért fizetnie, s amit megfizetni kész volt? Amikor mindezeket leírtam, egymás után záporoztak a szemrehányások: Nehogy már sajnáljuk őt! Nehogy már esélyt adjunk rá, hogy megmagyarázza tetteit!

ben, szavazóbázisuk java részében ez nem így működik.

Érdekes, egyben nem csak tanulságos, hogy ki mindenki számíthat szövetségesekre itt, Európa szívében, s ki nem. Győri Enikő, a Fidesz egyik itteni képviselője, épp a biztosjelölt

hogy nem csak többségben nincsenek, de Orbánék még azokra a kevesekre sem számíthatnak igazán, akik a demokratikus centrumban jobb híján elfogadják „esetleg: megtűrik” a Fidesz jelenlétét. Ezt mi sem bizonyította jobban, mint hogy a Fidesz biztosjelöltje csak azért kapott valamelyest több támogatást szintén bukott román kollégájánál a meghallgatásán, mert rá nem a néppárti centrum szavazott nagy számmal, hanem a szélsőjobboldal. Ők azok, akikre Orbán és pártja még támaszkodhat „jobb”, ha ezt itteni képviselőik idejekorán bevallják önmaguknak.

Ara-Kovács Attila

európai parlamenti képviselő



Apró kuglófok citromfelhőben

Van, ahol a kicsi a sikk, s kétségkívül ilyen az édességek területe. Nem véletlen, hogy a nagy desszertek az esküvőket leszámítva nem túl kapósak, az aprósüteményekkel viszont külön szakirodalom foglalkozik. Most kuglófot zsugorítottunk.

Nemrégiben Nigella Lawson Hogyan váljunk házi istennőkké című könyvét lapozgattam, amely a konyhadíva első, és máig legjobb könyve, minden benne van, amit az édességekről tudni akarunk, főleg, ha angolok vagyunk. Pár recept ugyanis tipikusan a brit szupermarketek kínálatára van szabva, de szerencsére többségük a Brit Birodalmon kívül is jól használható, mivel univerzálisan hozzáférhető alapanyagokra épül. Van ebben a könyvben egy minikuglóf recept, amely az angol nyelvű weblapokon mini bundt cake néven szerepel, és igazából nem is annyira kuglóf – amely hagyományosan ugye kelt tésztaából készül –, hanem inkább kuglóf alakú muffin, de alapvetően nincs ezzel semmi baj. Tetszetős fotó, szép forma, csupa csáb, csupa báj.

Legott el is készítettem, nem is lett rossz, de a látvány nem volt túl megnyerő. Fogalmam sincs, milyen formákat használ Nigella, és még mindenhol olyat láttam csak, amely akkora mint egy hagyományos, 12 mélyedé-

s muffinsütő, de csak hat kuglófnak. Nigelláé lehet, hogy mini-minikuglóf-sütőforma volt, mert az enyéből nem annyira minikuglófok, mint inkább nagyobbacska citromos karikák kerültek ki. Mivel új sütőformát nem állt szándékomban vásárolni, ezért nekiálltam átváriálni a receptet.

Ezzel a változattal már valóban formás minikuglófokat lehet sütni, hat szép darabot, egy nyúlánk pohár caffè lattéhoz jobb társat kívánni se tudnék, de nem is akarnék.

6 darab minikuglófhoz:

2,5 dl joghurt

4 tojás

150 g vaj

300 g liszt

250 g cukor

1 citrom lereszelt héja és a fél citrom leve

1 teáskanál szódadibikarbóna

csipet só

A citrommázhoz

250 g porcukor

1 evőkanál tej

a másik fél citrom leve, átszűrve

pár csepp sárga ételfesték

1. Kapcsoljuk a sütőt 170 fokra. A kuglófsütő mélyedéseit jól vajazzuk ki, és hintsük meg liszttel, különben nem lesz egyszerű előbűvölni belőlük a sütitket. Az össze hozzávalót tegyük egy tálba, és elektromos habverővel jól keverjük össze.

2. Kanalazzuk a formákba, és süssük 25 percre, illetve tűpróbáig. Fél óránál több nemigen kell neki. Hagyjuk 5 percre hűlni, aztán óvatosan ütögessük ki a formából, miután egy fogpiszkálóval finoman körbevéjva kissé segítettük elválni a forma falától, különös tekintettel a süti belsejébe nyúló „kémény” körül.



3. Miután teljesen kihűltek, vonjuk be a cukormázzal. Az úgy készül, hogy a hozzávalókat jól összekeverjük, míg sűrű, de folyós mázat kapunk. A cukormázba sárga ételfestéket is tettem, és mielőtt bárki felháborodna ezen, csak annyit mondom, hogy macaron. Ha a mostanában dicsősége csúcán álló macaronban lehet ételfesték, sőt, nemigen képzelhető el nélküle, akkor itt is lehet egy kevés. De ha valaki ezt meggyőződése miatt nem tenné, hát ne tegye.

Marton Levente

kulinárista

www.asztaltanc.hu

Rejtvényfelelős:
Jambrik JánosRejtvényszerkesztő:
Gyócsy Géza

AZ ÚJ FŐVÁROSI VEZETÉS CÉLJA	GYUFÁS-DOBOZ	TOKVÉG! SZILÁGY-SÁGI VÁROS	FŐZŐ-KANALAT HASZNÁL SÉRTÉS	SZÓLAM A NŐI KÓRUS-BAN	DÍSZ-TÁVIRAT, RÖVIDEN	 É	RÉSEK ÍZELT-LÁBÚJA	ZORRO JELE TONNA, RÖVIDEN	KÉRDŐ-SZÓCSKA AGGÓDNI KEZD!	FÖLDRE REJT MASZK (RÉGIÉS)	FÉNYES ÉGI PONT
ELŐJOG							HIVAT-KOZÁS KÖZGAZD. FOGALOM		DÍSZ-ELŐADÁS TRAFIK KÖZEPE!		
LENT, RÉGIÉS SZÓVAL					GABONA „FEJES” KERTI NÖVÉNY				TÁRGYAK EGYMÁS UTÁNJA ELEMZÉS		
MÉG ZAJLIK JOULE, RÖVIDEN				VERS-SZAK A -ZET PÁRJA					RENDKÍ-VÜLI, RÖV. EGON, BECÉZVE		
		POSHADT VÍZ MELLÉ-KEKEL						HÁLÓ A MEUSE HOLLAND NEVE			
HÍMJE A KOS RÓMAI 50-ES		ÁMITÁS CSAHOL-VA TOVA-KERGET						SZÁLFA-TERMETŰ DARAB, RÖVIDEN			
HELYE-SEL AZ ANGOL!			SZÁJAT NYIT A FRANCIA FŐVÁROS				DÉLCEG, DELI AKÁR A MÉZ			RÓMAI 1-ES FENYŐ-FAJTA	
ÉPÜLET LEGALSÓ, SZILÁRD RÉSZE				ÓGÖRÖG VÁROS-ÁLLAM NÓGATÁS					KÖZÉPEN ÁLLÓ! HŰSEVŐ MADÁR		
 TÁVOZÓ-NAK NYÚJT TÉTLEN-KEDIK								DÉL-KOREA FŐVÁROSA JA ÚGY!			
ÓGÖRÖG VÁROSK PIAC-TERE				AROMÁS ITAL ÖTÖS OSZ-TÁLYZAT				ROVAR-LÁRVA PÓKA ...; GITÁROS			
BAMAKO A FŐ-VÁROSA ÉV VÉGE!				ORÁ-KULUM ANGOL FIUNÉV						GRAMM, RÖVIDEN LÉGIÉS, KÖNNYED	
		ZAKÓRA VARRJÁK MUZSI-KÁL					TRÓPUSI NÖVÉNY FEHÉR MÁLYVA				IGE-HIRDETŐ, SZÓ-SZÓLÓ
HAJÍT RENDE-LET, RÖVIDEN	BETONO-ZÁSHOZ KÉSZÜL GERLE							CSONT, LATINUL PÉCS KÖ-ZELI FALU		NÉMÁN TÉP! DÁRIDÓ VÉGE!	
CSELEK-VÉST KI-FEJEZŐ SZÓFAJ			KÖZÉP-ÉRTÉK SILBAK, STRÁZSA						NÉMET NÉVELŐ JAPÁN BOTVIVÁS		
FÖLDBŐL HAJT A NÖVÉNY				... LAKE CITY KÖLTE-MÉNY				SZÁRAZ NÖVÉNY ÉLT, LÉ-TEZETT			
HAMIS INDOK SVÉD AUTÓJEL					ÉSZAK-OLASZ FOLYÓ BEVONAT				HA, ANGOLUL SERTÉS-BÁNAT!		
			E KÖZE-LEBBI KÖZÉPEN SIEL!					ÁRASZT, ZUDÍT RÉSZBEN RÁILLIK!		ÉSZAK, RÖVIDEN AZ ÁTLÓ KÖZEPE!	
ÉRTÉKES IPARI FA VICC MAGVA!		BETŰ-VETÉS A SUGÁR JELE					MAGASZ-TOS RÓMAI 5-ÖS				
RÉGI HAJÓ RÉSZE											

Legutóbbi rejtvényünk megfejtése:

VEGYÜK VISSZA VÁROSAINKAT!